



## EINZEL- ODER DUOBETRIEB

Der Contour 300 ist für den Einflaschenbetrieb vorgesehen, der Contour 500 hat Ventilanschlüsse für zwei Atemluftflaschen, wobei sich der eine drehen läßt und der andere flach an der Rückenplatte anliegt, wenn er nicht verwendet wird. Ein Duobetrieb wird durch Verwendung eines T-Stücks erreicht. Hierdurch können die beiden Atemluftflaschen mit minimalem Aufwand auf die Rückenplatte montiert werden.

Die Duoversion kann daher für den Betrieb mit einer oder zwei Atemluftflaschen benutzt werden, wobei dennoch die ergonomischen Eigenschaften erhalten bleiben. Das Flaschengurtbandgewebe des Contour kann ohne Werkzeug stufenlos eingestellt werden und die einmalige, über die Mitte zu fixierende Flaschengurttastvorrichtung ist einfach und schnell zu bedienen und bietet dennoch einen hohen Grad an Sicherheit.

Die Einzelflaschenversion kann auch im Nachhinein noch auf eine Doppelflaschenversion hin erweitert werden.



## FLEXIBILITÄT IM DESIGN

Die Produktreihe Contour reflektiert unsere Firmenphilosophie, Produkte auf der Grundlage des Baukastenprinzips zu fertigen, so dass neue Technologien – sobald sie verfügbar sind – eingebaut werden können. Dazu gehört die Integration der neuesten Kommunikationstechniken ebenso wie die elektronischen Black Box-Systeme mit einem Minimum an Modifikationen. Somit wird sichergestellt, dass der Sabre Contour die zukünftigen Anforderungen des Benutzers ebenso erfüllen kann wie die aktuellen.



## SABRE KUNDENDIENST

Sabre bietet für sämtliche Produkte ein umfangreiches Programm an „Nach dem Kauf“-Kundendiensten sowie anerkannten Schulungskursen für Träger und Ausbilder und zur Produktwartung an. Diese Leistungen werden durch die Hauptverwaltung von Sabre in Großbritannien und unser Netz an regionalen Serviceneidressungen, verbundenen Unternehmen sowie nationalen und internationalen Vertragshändlern durchgeführt. Die besagten Schulungskurse sind immer auf die besonderen Bedürfnisse des Kunden ausgerichtet und können entweder in den Geschäftsräumen des Auftraggebers oder in einer unserer regionalen Schulungsstätten veranstaltet werden.



### QUALITY ASSURANCE



ISO 9001  
Zertifikat Nr.  
FM932



Zertifiziert gemäß  
European Marine  
Equipment Directive.



CE  
0194  
CE geprüft  
Inspec  
Certification

Lloyd's Register Approved to SOLAS

**tyco**  
**SCOTT**  
HEALTH & SAFETY

IHR HANDELSPARTNER

**SABRE**

Scott Health & Safety Ltd  
Pimbo Road, West Pimbo, Skelmersdale  
Lancashire, WN8 9RA, England

Tel: +44 (0)1695 711711  
Fax: +44 (0)1695 711772

Nur von Deutschland aus  
Tel: 0180 1111 136  
Fax: 0180 1111 135

Email: [scottint.uk@tycoint.com](mailto:scottint.uk@tycoint.com)  
[www.scottint.com](http://www.scottint.com)

In Übereinstimmung mit unserer Firmenphilosophie, die eine ständige Produktverbesserung vorsieht, kann gelieferte Ausrüstung von der angegebenen Spezifikation abweichen.

861.012.01.C. CONTOUR 300&500 GERMAN - 1043346

**PSA** Persönliche  
Schutz-  
Ausrüstung



**SABRE**  
**CONTOUR**  
300&500

EIN UNABHÄNGIG  
VON DER  
UMGEBUNGATMOSPHERE  
WIRKENDES  
ATEMSCHUTZGERÄT



*Kreativität und Innovation des CONTOUR wurden bei der Wahl dieses Pressluftatmers zu einem der Millennium-Produkte durch das UK Design Council ebenso gewürdigt wie Sabre's Ruf und über 30-jährige Erfahrung als Hersteller von innovativen und anwenderfreundlichen Atemschutzgeräten. Flexibel in der Anwendung bietet der dem letzten Stand der Technik entsprechende CONTOUR ein hohes Maß an Komfort, Zuverlässigkeit und Wartungsfreundlichkeit. Sowohl mit dem für Einzelflaschen ausgelegten CONTOUR 300 als auch mit dem für 2 Flaschen vorgesehenen CONTOUR 500 bietet Sabre Pressluftatmer an, die exakt die Erfordernisse der einzelnen Berufsgruppen treffen und Sabre's Philosophie widerspiegeln, Ausrüstung herzustellen, die der Anwender gerne trägt und nicht nur, weil es erforderlich ist.*



## RÜCKENPLATTE UND GURTE

Zu einem wesentlichen Bestandteil des Sabre Contour 300 & 500 gehört die neue, im Spritzgussverfahren hergestellte Rückenplatte aus Kompositwerkstoff. Ihr ergonomisches Design sorgt für optimale Gewichtsverteilung sowie symmetrische Belastung, wodurch ein maximaler Tragekomfort gewährleistet und ein mögliches Auftreten von Ermüdungserscheinungen des Benutzers reduziert wird. Sowohl die schwenkbaren Seitenarme als auch die Beckenstütze sorgen für uneingeschränkte Bewegungsfreiheit. Die Rückentragplatte ist aus einem Polyamid-Kompositwerkstoff hergestellt, der sowohl antistatisch als auch nichtleitend ist.

Die Rückenplatte des Contour 300 ist mit einer Einzelflaschenaufnahme ausgerüstet, wohingegen der Contour 500 eine zweite Aufnahme hat und somit mit 2 Pressluftflaschen in Verbindung mit einem T-Stück eingesetzt werden kann.

Das passgenaue Flaschenhalterband aus 100 % Kevlar ist mit einer Spezialschließe mit Sicherheitsverschluss ausgerüstet. Ein weiteres Merkmal, das der Sicherheit des Trägers dient, sind die Atemschläuche, die durch das Innere der Rückenplatte geführt werden, wodurch das Risiko der Beschädigung und des Hängenbleibens minimiert wird.



Sowohl Sabre Contour 300 als auch 500 sind mit schaumstoffgepolsterten Gurten aus Kevlar/Normex ausgerüstet. Bei der Herstellung beider Rückenplatten wird Material eingesetzt, das in bezug auf Hitzeresistenz und Entflammbarkeit sowohl die Vorschriften der NFPA 1981 als auch die der EN137, Klasse 3 übertrifft. Der Contour 500 ist standardmäßig mit einem Vollrückenpolster und mit Halteschlaufen für die Schläuche ausgerüstet. Diese erleichtern die Befestigung der neuesten elektronischen Systeme und vereinfachen die Demontage des pneumatischen Systems.

## PNEUMATISCHES SYSTEM

Das bewährte pneumatische System zeichnet sich durch das einfache, absolut zuverlässige Kolbenreduzierventil aus, das aus nur sieben Komponenten einschl. eines internen Überdruckventils besteht. Sämtliche Wartungsarbeiten können vom Benutzer durchgeführt werden.



Zu dem Reduzierventil gehört ein geschützter Mitteldruckschluss, an dem Dekontaminations- oder RSM-Zubehör befestigt werden kann.



Sämtliche Schlauchanschlüsse sind mit Sabre's einfachem und bewährtem U-Clip/O-Ring Design ausgestattet und bieten somit eine anwenderfreundliche Handhabung. Verschiedene Hoch- und Mitteldruckschlüsse sorgen für eine einfache und leichte Montage.

Contour 500 hat die Option für einen Hochdruckschluss, der eine Schnellfüllung ermöglicht und die Integration elektronischer Überwachungssysteme erleichtert.

Das in Schulterhöhe befestigte robuste und nachleuchtende Manometer sowie die Warnpfeile zeichnen sich durch drehbare Schlauchanschlüsse aus.



## VOLLMASKEN

Der Contour kann mit der gesamten Sabre Vollmasken-Linie einschließlich der neuen Vision 3 oder den bewährten PanaSeal- und PanaVisor-Masken verwendet werden. Alle Masken werden aus nicht hautirritierenden Silikon-, Neopren- oder TPE-Materialien gefertigt. Beschichtete Polycarbonat-Visiere bieten Schutz gegen Schläge und die gebräuchlichsten Chemikalien. Mit Hilfe von elastischen Netz-Bänderungen oder integrierten Helm-Klammern können die Masken zusammen mit den neuen Helmtypen getragen werden.

Alle Sabre Vollmasken zeichnen sich durch ein flaches Profil, einen seitlichen Bajonett-



anschluss für den Lungenautomaten und exzellente Sprachübertragungseigenschaften durch die an der Vorderseite der Maske angebrachte Sprechmembran aus. Alle Masken können auch mit dem Spitzgewindeanschluss M45x3 ausgerüstet werden. Darüber hinaus bietet das außergewöhnliche Design der Vision Vollmaske ein optisch einwandfreies, großzügiges Sichtfeld.

## LUNGEN-AUTOMAT

Der automatische Tempest-Lungenautomat basiert auf dem ultra-kompakten Flachprofil-Design, für das Sabre führend ist. Er wird durch geringen Atemwiderstand aktiviert und zeichnet sich durch unübertroffene, dynamische Leistungsfähigkeit aus; insbesondere bei hohen Durchflussmengen von mehr als 600 Litern/Minute.

Neben der Aktivierung durch den ersten Atemzug und eine effektive Bypass-Einrichtung kann die Bajonett- oder M45x3-Verbindung einfach angeschlossen werden und bietet eine Sicherheits-Einschnapp-Vorrichtung.



Sämtliche notwendigen Servicearbeiten an den Lungenautomaten von Sabre können vom Benutzer selbst durchgeführt werden, wodurch Kosten für Wartungs- und Instandhaltungsarbeiten gering gehalten werden können.



**SABRE**  
**CONTOUR**  
300 & 500

EIN EINZIGARTIGES PRODUKT MIT BEISPIELOSSEM TRAGEKOMFORT BEI EINFACHER WARTUNG UND GERINGEN INSTANDHALTUNGSKOSTEN